

# LA PROTESTA

ALBERTO GHIRALDO

OFICINAS:  
Bartolomé Mitre 1830  
Unión Telef. 1002 - Libertad

(PORTE PAQO)

DIARIO DE LA MAÑANA

Domenica 24 de Febrero de 1906

## IMPRECACIÓN DEL DIA

### PARA EL PUEBLO QUE RÍE

Como el agua en el cauce la mascarada  
Va por la calle enorme. ¡Cuánta tristeza  
Me inspiran esos rostros pintarrañados  
En que puso su estigma la decadencia!

¡Pobres huérfanos de la infancia!  
Llenos de colores y de flores  
Como un mono a los circo! ¡Vais riendo  
Y sois vos del dolor la horrible musca!

Os dicen: ¡a reír! y allá, en tumulto,  
¡Siempre en tropel, reboño de carceros!  
Os lanzáis a reír. También os dicen:  
¡A matar! y allá van vuestros ejércitos!

¡Siempre pieza de máquina, utensilio!  
O verdugo o bufón: ¡selepre instrumento!

ALBERTO GHIRALDO



### ESPAÑA

Comunican de Algeciras que circulan rumores pesimistas acerca de las dificultades pendientes entre Francia y Alemania.

Le afirma que la cancillería francesa por medio de sus delegados aquí ha resuelto poner término a toda negociación directa con Alemania, y rehuir toda nueva discusión, ni explicaciones hasta que la conferencia concluya, y sepa a que atenerse en cuanto a los propósitos, cada día más oscuros, de Alemania.

### ITALIA

En Roma se ha recibido un despacho telegráfico de Ponteder, dando cuenta de un grave peligro que corre ayer en ese lugar el millonario norteamericano Vanderbilt, que está recorriendo en automóvil las principales provincias de Italia en compañía de su esposa.

Al cruzar por el centro del pueblo el automóvil de Vanderbilt, que iba lanzado con el máximo de velocidad, atropelló una niña de cinco años, sobre la cual pasó la máquina.

La pobre niña quedó horriblemente destrozada.

El suceso causó en el pueblo una indignación extrema. El pueblo furioso rodeó el automóvil lanzando terribles imprecesiones contra Vanderbilt y amenazándolo de muerte.

Vanderbilt sacó entonces el revólver y apuntó a los que le amenazaban mas de cerca.

Instantáneamente veinte personas cayeron sobre Vanderbilt, le arrancaron de las manos el revólver y le descargaron una lluvia de golpes.

Por fin el millonario norteamericano consiguió desasirse de manos de sus agresores, y de un salto corrió a refugiarse en un almacén próximo, cuya puerta cerró inmediatamente tras de él.

La multitud trató entonces de echar abajo las puertas del almacén, y al ver la impotencia de sus esfuerzos, por hallarse este perfectamente asegurado, por dentro, rodeó la casa a fin de linchar a Vanderbilt si intentaba evadirse.

### RUSIA

Comunican de Riga que seis sujetos armados de mueras asaltaron las oficinas de la administración del distrito de Dreiling.

Los asaltantes destruyeron el retrato del zar.

De Helsingfors comunican que el gobernador, general Bjornborg, ha sido nombrado asistente del secretario de estado para los asuntos de Finlandia.

### AUSTRIA

El gobierno envió al Reichstag un proyecto de reforma electoral que contiene en principio el sufragio universal.

Dicho proyecto fija el número de diputados en 455, debiendo ser todos ciudadanos austríacos, fijándose la edad de 24 años para los electores que deberán certificar su ciudadanía austríaca.

Queda prohibida la pluralidad de votos y

GUILLERMO MORRIS

## En la ciudad de Utopia

Entre tanto mi nuevo amigo me dijo con aire meditabundo:

—Me parece adivinar lo que queréis decirme. Pensáis que os he prestado un servicio y os creéis obligado a darme en cambio algún objeto, lo que yo no haría, sino con algún semejante a lo que hiciera algo particular por mí. He oído hablar de esto, pero perdonad mi franqueza, eso no parece una cosa enojosa y complicada que no sabemos practicar. Como veis, conducir esta barca y bañar a las gentes es mi empleo y debo cumplir con él para todo el mundo; recibir por ello regalos lo creo absurdo. Además, si uno me regalaba algo, otro debería hacer lo mismo, y así todos, y espero que no me creéis grosero si os digo que no sabría donde colocar tantos recuerdos de amistad.

Rió ruidoso y alegremente, cual si la idea de ser pagado por su trabajo fuese una broma regocijada. Confieso que empecé a temer que mi hombre estuviese loco, aunque tenía un aspecto tan sano y tranquilo, y pensé con satisfacción que por aquel sitio el río era profundo y rápido y que yo sabía nadar muy bien. Sin señal alguna de locura, el marinero prosiguió:

—En cuanto a vuestras monedas son curiosas, pero no muy antiguas; todas ellas parecen del reinado de Victoria: deberéis regalarlas a un museo poco rico. El nuestro tiene muchas de esas monedas y aun de otras

se buscará la homogeneidad en cada distrito. —En Trieste han reanudado el trabajo todos los marineros y obreros marítimos.

### INGLATERRA

Telegramas llegados a Londres, comunican de Pekin que la agitación contra los extranjeros y chinos cristianos ha disminuido en Honan.

Las tropas imperiales dispersaron el 17 del corriente a varias bandas de boxers, autores de la matanza de una familia en el pueblo de Yuenthai.

Según noticias oficiales de Estados Unidos no hay por el momento motivos de alarma en China.

## La bancarrota del capital

En uno de nuestros últimos editoriales, lamentábamos muy sinceramente, con habitual sinceridad, la manera y argumentación empleada por los diarios conservadores en sus razonamientos acerca de las cuestiones que a la clase obrera atañen, y nos lamentábamos en aquella forma apropiada de un artículo sobre el capitalismo aparecido en *El Diario Español*.

Este rotativo haciéndose eco en su edición de antes de ayer, de nuestro comentario, se expide en otra serie de consideraciones más serenas, menos apasionadas si se quiere que las que informaban el espíritu del artículo que motivó nuestra réplica, pero igualmente erróneas y desprovistas de toda consistencia, aparte los extrínsecos e intemperantes que a esta redacción atribuye...

Enemigos, por norma, de toda discusión que remotamente pudiera tener visos de personal, diremos sin embargo que estamos acostumbrados a responsabilizarnos y tratar de corregir nuestros extravíos, cuando ellos existen y los descubre nuestro examen sereno, ya que ateniéndonos a una oportuna frase de M. Guyau: «quien no obra como piensa, piensa incompletamente». Mal podríamos entonces predicar nuestras ideas, si no empezáramos por predicarnos a nosotros mismos.

En primer término, y para deslindar posiciones, nosotros no alcanzamos a concebir cuales son esos intereses de la razón y del progreso a cuyo servicio dice haberse puesto siempre el diario de referencia, cuando, por bajo todo criterio humanitario, lejos de toda solidez efectiva, decanta el arma de los poderosos, poniéndose decidido en contra de las clases desheredadas,—que a tal cosa equivale, sobre la balanza de nuestra opinión, la defensa del capital como elemento indispensable adjudicado a la vida colectiva y el desconocimiento real o simulado de la rápida caída en que el capitalismo precipitase arrollado cada día con más lógica y visible pujanza por la sana y demoledora vorágine de las nuevas teorías.

Dejando pues aparte toda inconducente pequeñez, entraremos en materia.

Volvemos a afirmar que ese distinguo de capitales que *El Diario Español* quiere establecer no existe. El capital es siempre producto de una explotación verificada más o menos intensamente y con mayor o menor felicidad por la minoría: los explotadores, y en perjuicio de la mayoría: los explotados.

Todo aquel que acumula un capital por el medio que se ha dado en llamar el *ahorro*, lo hace indebidamente, en todos los casos que presentarse puedan, por las razones que pasamos a exponer.

El *ahorro*—se han cansado de repetir los economistas que marchan con la verdad—lejos de ser una virtud es un vicio antisocial; solo se ahorra a expensas del consumo, y, por tanto de la producción.

más antiguas y más bellas, en tanto esas del siglo XIX son tan estupidamente feas, ¿no es verdad? Tenemos una de Eduardo III con el rey en navío y el borde orlado con flores de lis y con leopardos, que es un trabajo delicado. Ya veis—añadió con algo de coquetería,—no gusta trabajar el oro y los metales preciosos y el broche de mi cinturón es uno de mis primeros trabajos, hecho con una moneda mía.

Mi actitud debía expresar cierta prevención respecto de él a consecuencia de mis dudas acerca de su estado mental, porque se detuvo y dijo en tono cariñoso:

—Pero veo que os molesto y os pido perdón. Para hablar claro puedo decir que sois extranjero y que debéis venir de algún país muy diferente de Inglaterra. Mas evidente que no conviene recargaros con noticias de este país, y es mejor que las adquiráis poco a poco. Desde luego espero de vuestra amabilidad que me permitáis guiarme en nuestro nuevo mundo, puesto que a quien primero os habéis acercado ha sido a mí. Verdaderamente esto será para amabilidad vuestra porque todo el mundo sería tan buena gata como yo y muchos serían infinitamente mejores.

Después de todo no había en él nada que recordase a Colney Hatch (1), y pensaba que me sería fácil deshacerme de él si realmente estaba loco, le dije:

—Es un ofrecimiento muy grato, pero me es difícil aceptarlo, a menos que... iba a decir «a menos que me permitáis pagaros adecuadamente», mas el temor de despertar la locura me hizo cambiar la frase.

(1) Manicomio de Londres.

El que restringe sus compras y retira de la circulación el numerario, disminuye en otro tanto el cambio, contribuye a la paralización de la vida social.

Las economías atribuidas a las clases acaudaladas no son pues sino, además de acaparamiento de numerario sustraído a la circulación, riqueza acumulada en el que llamaremos delito legal de las explotaciones. El rico derrocha y ahorra a la vez. El pobre no puede ahorrar.

Salmerón, *leader* del republicanismo español, para que no diga el diario que nos ocupa que recurrimos solo a los sociólogos compañeros de ideas, dice, hablando de la propiedad y citado por un fuerte escritor, palabras eficaces, fecundas y salvadoras, que solo los anarquistas transformarían en hechos:

«La propiedad no es sino el medio y la condición sensible, puesta al alcance del hombre para poder realizar los fines racionales de su vida. No es, ciertamente, algo íntimo, algo inherente, algo íntimo de la naturaleza racional del hombre, por más que el derecho a ella tenga su principio y razón en la propiedad de sí mismo y de sus relaciones que el ser de conciencia tiene. Y consintiendo, pues, en los medios materiales que necesitamos apropiarnos para realizar los fines de la vida, no se da solo en razón de la personalidad humana en cada sujeto o individuo, sino en relación al fin de la vida racional, que debe cumplirse mediante actividad y trabajo. Por consiguiente, la propiedad será justa y legítima cuando venga a servir a los fines racionales de la vida humana y cuando esto no sucede, la propiedad es ilegítima la propiedad es injusta, la propiedad debe desaparecer».

Si, la propiedad está llamada a desaparecer porque su situación actual es la última de las que se mencionan. He ahí cómo los panegiristas del ahorro se equivocan diciendo que es un capital bien habido. Los capitales bien habidos, en lo que de sociológico pueda tener la frase no pueden existir, no han existido nunca.

En cada trabajador—dice un sincero libralista—, es decir, en cada desheredado del patrimonio social, en cada despojado de la usurpación que las leyes pretenden legitimar, en cada explotado por la avaricia capitalista, hay un hombre igual en derecho a todos los demás hombres.

Cada rico, cada defensor de rico y cada consolador de pobre con vanas esperanzas que le piden a cambio de un plato de lentejas los derechos immanentes de la naturaleza humana, comete, consciente o inconscientemente, una acción vil y carga sobre sí la responsabilidad de todos los males sociales de los que se hace cómplice.

No hay como se ve, medias tintas. Si *El Diario Español*, admite, como asegura, las reclamaciones proletarias, en lo que de justos tienen, no puede admitir al mismo tiempo la bondad del capital que titula bien habido, y que no es más que el virus propagador del veneno que produce el desequilibrio en los actuales organismos de la sociedad.

Si nosotros predicamos la supresión del capitalismo, es porque nos debatimos contra todo un régimen, contra toda una organización social que juzgamos pernicioso e injusta, como lo demostramos en los libros de nuestros sociólogos filósofos y economistas, que son reconocidamente, las primeras figuras de la actividad mental contemporánea.

Engel—a quien cita José Canalejas, otra personalidad española, en el prólogo a *El Instituto del Trabajo* de Buylia, Fosada y Morote—ha calculado que el obrero alemán produce en término medio

anualmente por valor de 3.600 marcos en tanto que su salario no llega a 900.

Y Engel, como nosotros, jamás profiere voces intemperantes contra los «inmundos burgueses», frase que jamás nos habrá visto estampar el articulista de *El Diario Español* en las columnas de *La Protesta*, que no pasa por ser, sino que ha demostrado muchas veces serlo, el órgano de todas las reivindicaciones.

Claro resulta de todo lo anteriormente dicho—hablamos con Juan Grave—que la propiedad individual no es accesible más que para aquellos que explotan a sus semejantes. La historia de la humanidad demuestra que esa forma de la propiedad, vale decir el capitalismo, no fué de las primeras asociaciones humanas, hasta que estuvo muy adelantada su evolución, cuando empezó la familia a desprenderse de la promiscuidad, y entonces la propiedad individual empezó a aparecer en la propiedad común de la clase o de la tribu. Nada probaría esto contra su legitimidad si tal apropiación no se hubiera verificado arbitrariamente, lo decimos solo para demostrar a los que han querido argumentar en su favor suponiendo que la propiedad fué siempre lo que es hoy, que ese argumento no tiene valor alguno.

Por otra parte, la dominación que ejercen las combinaciones industriales y comerciales modernas, es un resultado del desarrollo de la propiedad privada, y toda apropiación de los medios de producir, ¿quién lo duda?, es un monopolio, es una usurpación, como mil veces se ha repetido y probado.

Los materiales de que disponemos, muy modestos por cierto, y que constituyen el capital que *El Diario Español* ha querido señalar, no nos permiten extendernos por hoy en esta rápida exposición de ideas, pues, requerida por múltiples y palpitantes atenciones la actividad de nuestra propaganda, resulta pequeña la hoja de que nos servimos para exteriorizarla.

No obstante, antes de terminar, diremos en contestación a la pulla que, si algo nos duele, precisamente, es que, a pesar de habernos emancipado y continuar emancipándonos día a día, de las viejas trabas, tengamos que debatirnos aún en medio de ciertos, muy escasos también, resabios a que inevitablemente nos encadena la brutal organización contra la que nos hemos rebelado.

En sucesivos artículos nos mostraremos igualmente sinceros, ahondando en la entraña de otros tópicos a esta materia ligados.

## CONTRA EL CARNAVAL

### EL PARO Y LOS OBREROS

### MANIFIESTO DE LA FEDERACIÓN OBRERA

### Al pueblo trabajador

Camaradas:

Se aproximan las fiestas de Mayo: dentro de algunas horas las calles de todas las ciudades y pueblos de la república verán inundadas por las máscaras, grotescas en sus indumentarias llenas de colores, ofreciendo desvoluntariamente a la risa y diversión de los señores. Los hijos del pueblo, los esclavos del salario, las víctimas de todas las injusticias, cubriéndose el rostro con riquísimas caretas, olvidando los sufrimientos de ayer y los de mañana, el hambre y desnudez en el hogar, recorren las calles haciendo piruetas, dejando girar de su dignidad en cada gesto y en cada salto, perpetuando costumbres legadas por la época de la esclavitud. Los bacanales, fiesta de la impudicia y la obscenidad, son reproducciones cada año para vergüenza de los pueblos que se llaman cultos.

hermosa presencia ni tan fuerte aspecto como mi amigo el marinero. Los cabellos eran rubios, su piel pálida y su estructura era poco vigorosa, pero en su figura toda no faltaba el aspecto amable y feliz que había yo notado en su amigo. Cuando se acercaba a nosotros sonriendo, vi con placer que tenía que abandonar la teoría de Colney-Hatch respecto del barquero, porque jamás dos locos se han conducido como ellos delante de hombre de espíritu sano. Su vestimenta era del mismo corte que la del primero, aunque un poco más alegre. La sobrevestía era de color verde claro con un ramo dorado bordado en el pecho, y el cinturón de filigrana de plata.

Me dió los buenos días muy cortemente, y saludando con alegría a su amigo, dijo: —Bien, Dick, ¿qué novedades hay tan de mañana? ¿Tendrás a fin mi trabajo, o, mejor dicho, vuestro trabajo? Esta noche os he hablado ido lejos, muy lejos a pescar.

—Bob (2)—dijo el marinero,—vamos a ocuparnos de mi parte, y si le encontráis un tanto fatigado, Jorge Brightling, que habita aquí al lado, os echará una mano. He aquí un extranjero que me proporciona el placer de tomarme como guía para visitar nuestro país. ¡Figurarse si querré dejar perder esta ocasión! Lo mejor será que toméis el barco en seguida. Da todos modos no habéis tenido que esperar mucho tiempo, porque tengo que ir a los campos de trigo dentro de unos días.

El recién venido se frotó alegremente las manos, y volviéndose a mí, me dijo con tono amistoso:

(1) Diminutivo de Ricardo.  
(2) Diminutivo de Roberto.

Buenos Aires, Año X, Núm. 670

Y mientras las comparsas, orfeones y máscaras en loca alegría recorren los corcos, otros trabajadores, sufriendo hambre y miseria, luchan animados contra el enemigo común, para conquistar un poco más de pan, un poco más de libertad, algunos derechos más para todos.

Buenos Aires presentará el triste espectáculo de ver desfilar por sus calles procesiones de obreros disfrazados, mientras otros obreros bregan en defensa de la dignidad humana.

Todos deben saber la lucha que sostienen los cocheros contra una reglamentación oprobiosa; todos deben saber que los obreros del tráfico se niegan a atar los vehículos durante los cuatro días de carnaval; todos saben que esta actitud valiente es justa porque con ella se combate la propensión de una institución que se cree con derecho de atacar al obrero en sus más caros sentimientos, en sus más sagrados intereses.

Pues bien: la solidaridad tiene mucho campo de acción; no se manifiesta solamente luchando cuando el gremio lucha, ni contribuyendo con algunos centavos en las listas de suscripciones. La solidaridad debe hacerse sentir en todos momentos y en todas las formas, siempre que la reclame la causa proletaria, defendida por cualquier gremio y cualquier hombre.

Hoy ha llegado el momento de demostrar que este hermoso sentimiento que ha de ser el triunfo a los defensores de la verdad, se ha hecho carne en el alma del proletariado argentino.

Es necesario, es imprescindible, que ningún obrero se deslice si la municipalidad sostiene en vigencia el reglamento del tráfico. Sean todos solidarios con los obreros del tráfico; déjenlos desfilen los corcos; contribuyan así todos al triunfo de la buena causa.

Si los obreros del tráfico consiguen lo que anhelan, entonces desfilen en su buena hora el que se halle dispuesto a servir de maniquí, el que quiera ser bribón de la burguesía.

Trabajadores: Como acto de solidaridad hacia los obreros de tráfico

### HUELGA DE MÁSCARAS!

Como homenaje a la dignidad humana:

### BOICOT AL CARNAVAL!

Os saluda fraternalmente—El Consejo Federal.

—Varios propietarios de carruajes particulares y de cocheros se presentaron ayer al Intendente manifestando estar dispuestos a hacer circular sus vehículos durante el curso de los días de carnaval, siempre que la Municipalidad les garantizara que no serían molestados por los huelguistas cocheros.

El Intendente manifiesta en respuesta que no podía responsabilizarse de los daños que pudieran sufrir los solicitados.

## La huelga de Banfield

### EL MOVIMIENTO CONTINUA

### FALSOS INFORMES DE LOS DIARIOS

### La verdad de los acontecimientos

### ADHESION DE MAQUINISTAS Y FOGONEROS

Diariamente tenemos la halagadora ocasión de registrar en nuestras columnas, las diversas fases del movimiento huelguista de los compañeros de los talleres de Sola y Banfield.

Y cada vez lo hacemos con mayor extensión dada la multiplicidad de datos que recogemos entre los grupos de obreros en huelga, en quienes en vez de decaer el entusiasmo, como lo afirma honramente, insidiosamente, la prensa de mostrador, es cada vez mayor la solidaridad y la unión entre ellos.

Así lo demuestran en las asambleas, con su concordia y homogeneidad de sentimientos; acrecentada más que todo, por los innumerables y arbitrarios atropellos de que son víctimas de parte de la policía.

Hace algunas noches la policía detuvo a un grupo de trabajadores en huelga, por fijar carritos en las paradas, de la Boca y Barracas, a fin de que no hubiera obreros que fueran a traicionar el movimiento.

### CAPÍTULO III

### EL DESAYUNO EN LA "CASA DE LOS HUÉSPEDES"

Me quedé detrás de mis compañeros para examinar un poco esta Casa, que, como he dicho, estaba enclavada en el emplazamiento de mi vieja morada.

El edificio era largo, y sus extremos, tomando curso, se separaban de la calle. En la parte baja del muro que estaba frente a nosotros se abrían amplias ventanas de pequeños y cuadrados vidrios. La construcción de ladrillo rojo y cubierto con plomo era bellísima, y sobre las ventanas corría un friso de tierra cocida con figuras muy bien trabajadas, ejecutadas con una destreza y un vigor como jamás los he visto en trabajos modernos. El asunto del friso lo comprendí en seguida; de tal modo me era familiarmente conocido.

(Continúa)



A otros más no pudieron darles alcance pero los hicieron varios disparos de revolver, sin que felizmente las balas de los escabidos dieran en el blanco.

Estos atentados a la individualidad de los obreros, y contra la libertad de conciencia, el mamotreto, que llaman pomposamente, la constitución nacional, se repiten diariamente, provocando en el ánimo de los trabajadores y pacíficos trabajadores ansias de venganzas, que a fuerza de provocaciones repetidamente han de venir.

La prensa que solo basa sus creencias y propagandas en los clichés del momento, afirma falsamente la verdad de que el movimiento está en vías de fracaso y que la empresa está tomando cada día más obreros, a fin de reemplazar a los revoltosos.

La semana que mañana se inicia ha de imprimir nuevos caracteres a este movimiento puesto que se hará, sin duda alguna, extensivo a los maquinistas y fogoneros, quienes resolverán presentar un pliego de condiciones a la empresa y así mismo le exigirán una solución pronta y favorable al conflicto entre ella y los obreros de sus talleres.

En la asamblea realizada por los maquinistas y fogoneros se acordó unirse al movimiento, si la respuesta no es favorable para los obreros huelguistas.

No contaba, sin duda alguna, la empresa con esta hueste, puesto que en toda las huelgas, los maquinistas y fogoneros lo fueron siempre fieles.

Si como esperamos esos obreros proceden con ahínco y energía, el movimiento tendrá a su favor muchas horas una solución harto favorable para la clase trabajadora y una vez más la clase capitalista sufrirá un fuerte golpe.

Una actitud enérgica de parte de estos compañeros es necesaria para dar una solución rápida al movimiento en que están empeñados los obreros de talleres.

Ayer tarde se realizó una nueva asamblea en el local de costumbre, reafirmando gran entusiasmo entre los concurrentes.

En la asamblea se dio lectura de una nota pasada por la sociedad de maquinistas y fogoneros, en la cual ésta les comunicaba que habían designado una comisión de su seno para ir a hablar con el gerente de la empresa y exigirle el arreglo del movimiento.

La asamblea decidió por gran mayoría no aceptar dicha nota por venir en carácter oficial, pues no trala ni salta, ni encabeza, ni es de la sociedad en vista, por lo cual se la devolvieron para que la enviaran en forma.

Ayer el comisario Batiz, de Barracas al Norte, citó a varios compañeros huelguistas a su despacho, y una vez allí les comunicó que tenía encargo del gerente Barrow para mediar ante ellos.

Los citados, contestaron al comisario que ellos no podían resolver absolutamente nada, sin el consentimiento de la asamblea.

Informada esta de lo que sucedía, resolvió por unanimidad rechazar la mediación del comisario Batiz comunicándole que solamente se entendía de una manera directa con la empresa, y no con mediadores de cual quiera clase que fuera.

Esta tarde realizaron una nueva reunión en el local calle Vieytes 1455, en la que trataron diversos asuntos que se relacionan con el movimiento.

Anoche volvieron a repetirse las amenazas policíacas, a prisión de varios compañeros, culpables solo de una gran actividad desplegada en pro del movimiento.

## CAPITALES BIEN HABIDOS

### LA INDUSTRIA DE LOS PASES LIBRES

Ha sido hallado en la vía pública el pase libre núm. 529, que la Compañía de Tranvías Anglo Argentina hubo de conceder para sus efectos al pesquisante Federico S. Poppiano.

Dicho pase es una concesión de viajes gratis en todas las líneas de la mencionada empresa, hasta el 31 de Diciembre de 1936.

La buena candidez de algún lector no vaya a imaginar que las agencias de ferries, representan un avance de una manera directa a la manera de las agencias de coacciones....

Trátase sencillamente de poner de relieve la confabulación existente entre empresarios y policía, pues no de otra suerte asumiría ésta la actitud que asume cuando se ocasiona algún movimiento de reclamación por parte de las clases obreras.

Los empresarios ofrecen toda clase de pases a la autoridad y ésta a su vez contra la deuda de ayudarlos en las emergencias que se suscitan con motivo de los levantamientos en que el obrero pide su derecho.

La policía en estos casos, en retribución de aquellos favores, comete toda clase de atropellos, para aparecer agradecida a los ojos del capitalismo que las obsesiona.

Uno y otros mantienen una corriente de compromisos que no se pueden romper, por que si tal cosa sucediese: ¿Cómo van a viajar gratis los pesquisantes, tan preocupados en sus áridas campañas? ¿Que harían los empresarios, víctimas de las iras de sus explotados?

## La acción policial

Los compañeros José Carbone, Alfonso Avella y Ramón González, que fueron detenidos en la plaza Santa Rosa, el 17 del corriente, debido a haber explotado una bomba boba a poca distancia de donde ellos se encontraban y sintieron como peligrosos, continúan presos aún, habiendo el compañero Milano Carbone, patrocinado por el Dr. Alberto Quiroga, presentado un recurso de habeas corpus, en favor de los detenidos.

El Dr. Quiroga, que varias veces ya ha puesto sus servicios profesionales a disposición de los camaradas, ha hecho idéntica cosa en este caso, merced a la estima de todos por él.

Se había, según nos informa el compañero que nos escribe de aplicarles la ley de reclusión a los presos, a quienes no se de a hablar con nadie, ni se permite visitarlos.

¿Por qué entiende en la causa instaurada contra los compañeros, en un decreto del 21 del corriente, se les informen a la policía, los cuales no la fueron remitidos hasta el día de hoy.

Nuestro compañero y camarada de redacción Francisco Jacquet, ha sido trasladado del depósito 24 de Noviembre, al Departamento de Policía, alojándolo en el cuadro 12.

No sabemos a qué obedeció este traslado, pero creemos que el camarada citado, los resultados aju lo cado en aquel sitio.

## UNA QUEJA

Se presentó ayer a esta redacción Antonio Yacuti, denunciándonos que la noche anterior, teniendo a un miembro de su familia, enfermo gravemente, acudió a la casa del Doctor Bernardino Atagliano, calle San Juan núm. 2805, para solicitarle asistencia a la enferma que estaba atacada de una fuerte hemorragia.

A pesar de la urgencia del caso, el médico citado se negó a concurrir diciendo que estaba ausente y que a esa hora, él no podía incomodarse.

## EN LA ARMADA

Nos denuncian que en el transporte 1º de Mayo, que a la maestraza, se les ha descomulgado por el mes vencido un 30 por ciento en sus haberes, para el Mesoptio, y cuando se quejaron les dijeron que el segundo mes el descuento sería de 8 por ciento y el tercero de 5 por ciento.

Como entre ellos, son muy pocos los que piensan continuar al servicio de la armada, desearían saber que fin llevarán los pesos que les han sido descontados.

Además y a asegurar que la comida que se les da a bordo es de pésima calidad y escasa, contrariando así disposiciones de la superioridad que ordenó se les diera a la maestraza comida sana y abundante.



## Crónica general

### CARPINTEROS Y ANEXOS (SECCIÓN BOCA Y BARRACAS)

Ha lanzado el siguiente manifiesto:

«Carpinteros: La imperiosa necesidad que desde hace tiempo se sentía en nuestro gremio por la falta de organización bien orientada, para poder contrarrestar e imponernos a los atropellos y desmanes de la burguesía, dió origen a que se constituyera esta Sección de Boca y Barracas cuyo organismo, parte integral de la Sociedad Carpinteros y Anexos, (Sita 43) está destinado a fomentar, como base de unión y solidaridad entre todos los carpinteros, el hábito de la disciplina, el trabajo y el respeto a la Organización Socialista, dando así lugar a que nuestros explotados nos equiquem a su rollojo.

Sabemos que la lucha constante que la clase obrera de todos los países, viene sosteniendo para emanciparse económicamente de todos los prejuicios y males sociales, va ensalzándose cada vez más que es de necesidad imprescindible las fuertes organizaciones destinadas a combatir y derrotar al actual estado de cosas.

Y bien compañeros, ¡llegó el momento en que debemos demostrar una vez más que no en vano somos los antiguos luchadores de los Cuatro (4) meses de resistencia, sin doblegarse ante la despiadada intranquilidad de los capitalistas sino que fides a nuestro ideal no nos dormimos sobre los laureles de la victoria y el marchamos litivos y fuertes hacia la conquista de nuestros derechos y de la felicidad humana.

Carpinteros con el objeto de intelingenciarnos y ponernos de acuerdo sobre la marcha de nuestra Sección es que se en la vía a las asambleas general que tendrá lugar hoy a las 8 a. m. en el local Montes de Oca 972 entre Olavarría y Suarez para tratar la siguiente orden del día:

1. Acta.
2. Balance.
3. Nomenclatura Pro Secretario.
4. Nomenclatura Comisión Rvisora de cuentas.
5. Asuntos varios.

Dada la importancia de los asuntos a tratar esperamos acudirnos en masa al llamado de nuestros hermanos y así os haréis acreedores de todo respeto. Reunid de vuestros deberes para haceros dignos del mayor desprecio.—La Comisión»

### COMITÉ DE LA HUELGA GENERAL

El Comité de la huelga general se reunirá hoy a las 2 de la tarde en el local habilitado durante el estado de sitio.

Se pide puntual asistencia.

### ZAPATEROS ESCARPINISTAS

Mañana lunes 26, se realizará en el local calle Loria 438, una asamblea de obreros zapateros escarpinistas, que trabajan en la fábrica de Armifantes, para la cual se invita a todos los compañeros, pues hay que tratar asuntos de mucho interés.

### SOCIEDAD DE TABAQUEROS

Por un error de información se dijo en nuestra pasada edición que al local de esta sociedad había sido trasladado a la calle Tacuarí 1679, cuando en realidad es en la misma calle número 618.

### CALDEREROS Y ANEXOS—ESTADO DE LA HUELGA

Los obreros en huelga de la sociedad «Unión Talleres Navales» nos envían las siguientes líneas para publicar en LA PROTESTA:

Al gremio de Caldereros y Anexos

Todas las tentativas de arreglo para la vuelta al trabajo han fracasado ante la intransigencia y el egoísmo inhumano de nuestros verdugos.

Revalorados por la protección descarada que les otorga la jauría de políticos corruptos, revalorados por la provincia; con fados en que el número reducido de los que traidoran nuestra causa irán paulatinamente aumentando hasta llegar a satisfacer las exigencias del trabajo, los señores como poneses de la Sociedad Unión Talleres Navales, que fueron los iniciadores de un arreglo, se niegan ahora a concedernos las mejoras positivas, las verdaderas mejoras, que exigimos para nuestro bienestar material y económico.

¿Para qué entonces, se nos ha llamado al arreglo si su intención era encuadrarse en un absoluto egoísmo? ¿Para qué se ha ido al gremio una delegación si la una orla de los artículos en que se trata de la dignidad y bienestar nuestro han sido rechazados?

Nosotros hemos pedido:

- 1º La reposición de todo el personal antiguo en los talleres, en general, y se nos contesta irónicamente: Trabajo libre.
- 2º Sueldo para el oficial calderero \$ 6; para el ayudante \$ 5; para el remachador \$ 4; y para el aguadador y peones \$ 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

En la asamblea efectuada el 24 reinó gran entusiasmo determinando manifestarse en el movimiento huelguista.

Hoy domingo a las 10 de la tarde celebran asamblea general de todo el gremio en la que se tratarán asuntos de la mayor importancia. La asamblea se efectuará en Mijico 2070.

### MAQUINISTAS DE CALZADO Y ANEXOS

La Sociedad de Resistencia Maquinistas de calzado y anexos en su última asamblea acordó lo siguiente:

\$ 3.50; calienta remaches \$ 2.85, alios \$ 2.50; para remaches \$ 1.90 ellos \$ 1.50.

5º Hemos pedido que la casa Mihanovich especialmente reponga su personal anterior y se nos dice en contestación que cada dueño de taller eligirá su personal.

6º En cuanto a la indemnización de 5 000 pesos que pide el gremio, se nos contesta sarcásticamente que «estarán dispuestos a abonarlos siempre que nosotros les indemnizemos de los perjuicios que la huelga les ha ocasionado. Si, estamos dispuestos a indemnizarlos pero Vds. con qué nagan la vida del compañero Cabrera, asesinado por un vil instrumento de vuestra sed de lucro! Con qué pagan todas las paupérras de que han sido víctimas las familias de nuestros compañeros presos y deportados de vuestra rapacidad insatiable!

7º Están dispuestos a firmar esos señores las condiciones que nos quieren imponer y no las que nosotros los exigimos. Muy naturalmente ellos con firmar la exteriorización de su refinado egoísmo no hacen más que consolidar la negativa en concedernos las mejoras que pedimos.

8º y 9º Pedimos una comisión mixta, permanente de arbitraje para solucionar equitativamente los conflictos que se originen en adelante en el trabajo y se nos contesta que antes de hacer huelgas, quedamos obligados a avisarles con 15 días de anticipación para formar en este tiempo un tribunal arbitral y deliberar para posteriormente evitar la huelga. Aquí se patentiza la hipocresía patronal. Pide nada menos que 15 días de plazo, en cuyo lapso tiene tiempo para recorrer todos los rincones de la República empezando por el hotel de familiares y hacerse de incautos para contrarrestar el golpe, mientras nos estreñendrían con palabras embusteras.

Por último, en el pliego que nos han remitido en contestación al nuestro, a más de contar a todas nuestras peticiones más o menos negativamente han incluido un artículo único cuyo contenido «Libertad para todos a lugar a muchos comentarios:

«Como interpretan la libertad de nuestros flamantes dueños de talleres navales? Libertad no puede haber donde existe la desigualdad, y si están invocando una palabra que no saben ni han sabido jamás interpretar para dar margen a que nuestros traidores queden impunes, están muy equivocados. Prefiramos sucumbir pero no doblegarnos ante la imposición brutal del despojo de los burgueses, 171 días hace que la lucha sigue con la intensidad y energía del primer día y reorganizamos de nuestros tradicionales sentimientos de rebeldía si no continuamos la senda que nos hemos trazado.

Consta que la empresa Mihanovich tiene poco tiempo para rendirse incondicionalmente a nuestros pies, por cuanto la mayoría de sus vapores necesitan una serie de inmediata computura y renovación de fondos de los mismos los que están en un estado lamentable y ponen en serio peligro la seguridad de los pasajeros y la carga. Consta también por medio del ex capataz de los mecánicos que esta empresa se vale de todos los medios para suplir la falta de operarios, obligando a obreros de otros ramos a efectuar trabajos de calderería, llegando a pedir a los que se niegan a traidorarnos, y consta también que nosotros estamos de cédidos a apelar a todos los medios que nos facilite la naturaleza para hacernos justicia, sin hacer ningún caso de los embustes con que nos quieren embaucar nuestros patrones.—Los obreros en huelga.

De modo que el movimiento continúa como antes.

El domingo 18 se efectuó el estreno de la bandera, insignia social de los carpinteros, la cual dió lugar a una animada y hermosa fiesta de confraternidad obrera.

Según un compañero que nos escribe lo único algo desgraciado de la fiesta fué la demasiada abundancia de cerveza, pues la habia a discreción. Sin duda alguna, el dinero invertido en la bebida hubiese sido mejor destinado a la compra de folletos y periódicos de propaganda, para que la masa obrera se instruyera.

Un grupo de buenos camaradas que se distinguen por lo luchadores que son los componentes, ha resuelto celebrar una velada filodramática, a beneficio de LA PROTESTA, con el siguiente

### PROGRAMA

- 1º. Himno de los Trabajadores;
- 2º. El drama social Fin de Fiesta;
- 3º. El drama Primero de Mayo, original de Pedro Gori.
- 4º. La zarzuela Dos canarios de café y 5º. Conferencia de propaganda.

El mismo grupo dará próximamente una velada de propaganda a beneficio del periódico libertario LA Idea que hará en breve su aparición en esta ciudad.

Así mismo la Sociedad de Albañiles, realizará una velada el 10 de Mayo próximo, conmemorando el aniversario del proletariado y el estreno de la bandera social, en cuyo acto dará una conferencia un compañero y parará todo el gremio.

El grupo libertario de esta ciudad, hará notar su protesta contra las fiestas de carnestolendas, publicando un manifiesto con una aparecida contra el carnaval en LA PROTESTA, el cual será suscrito por un grupo anti-carnevalista.

Nos escribe un estimado camarada de Córdoba haciéndonos saber que han surgido disidencias entre los compañeros de allí, a raíz de la publicación de dos periódicos anarquistas, que se declaran ambos órganos del grupo constituido en aquella ciudad.

Es lamentable para el proletariado que los hombres que se consideran con ideas libertarias y conciencia suficiente, se basan en estas menudencias, provocan disputas entre ellos.

Se encarece a los compañeros que tengan la música del Himno de los trabajadores, quieran remitirla a la brevedad posible a Daniel Gómez, Tafiada 32, Córdoba.

## LA CARETA

[Colores, perfumes, bullicio, jaranal... ¡Palideces cadavéricas, olores de miseria, gemidos de hambre, gritos de impotencia!... Allí va la mascarada imbecil, arrastrando sus podredumbres entre sojas crugientes y piedras brillantes; allí va la avalancha inconsciente, como un manicomio desbordado por las calles claras... esa es la gente que se divierte sobre un cementerio de dolores enterrados...

Mirados: ahora, se presentan al mundo con franqueza, sus rostros dicen lo que son: máscaras; sus acciones nos demuestran que son locos; sus palabras, dicen que son desesperados. — Más vale así, ahora los conocemos, es carnal!...

Podría decir que sois de la luna, del sol, que sois tonys, clown, bebés... os creemos — todos sois máscaras!

Sacae la careta y os diremos vuestros nombres verdaderos: hombres!

Paro, ¡ojá fuera siempre carnaval... hoy se van las carías, se sabe que lo que se dice son mentiras, se conoce que todo es simulado y no creemos nada, nada... aunque se jure por todos los santos del Calendario.

[Carnaval, franqueza de la hipocresía! Sin careta se creará todo, se está obligado a hacerlo todo... para eso son hombres verdaderos ó de verdad. El que no cree a los hombres de verdad, es un criminal, y el que los cree... un imbecil.

Cuando no es carnaval, los hombres usan la careta de la franqueza que no se ve; cuando están en carnaval son hombres francos que usan la careta de la hipocresía pero que es nula porque se ve, se palpa, se conoce...

ALEJANDRO SUX.

## ADMINISTRATIVAS

Se prepara un gran movimiento social para solicitar del Congreso la abolición de la pena de muerte. Presidirá el acto el centro jurídico y de ciencias sociales.

Como esta idea germine en todos los ámbitos sociales se cree asegurado su éxito.

Por informes extraoficiales se sabe que el presidente Quintana está gravemente enfermo de pulmonía complicada con otras afecciones que hacen casi imposible su curación más o menos inmediata.

—Esta mañana chocaron en el puerto los vapores Felice Paraguay y Adriático resultando este último con graves avarías. Felizmente no han ocurrido desgracias personales.

El departamento nacional de higiene ha tomado serias medidas a fin de evitar que se propaguen los casos sospechosos de fiebre bubónica acaecidos en Esperanza (Santa Fe).

—El fiscal federal pide la pena de 25 años de prisión para los hermanos Felicioli por intentar y circular billetes falsificados.

—El pueblo del Pergamino está de place-mas por haber obtenido la destitución de todas las autoridades decretada ayer por el comisariado Ricardo Guido Lavalli. El comercio abrió ayer mismo sus puertas y los operarios han vuelto a sus faenas garantizándoseles que cesan las imposiciones egoístas que había ahora han pasado sobre el pueblo.

## MUNICIPALES

José Vaggio se presentó a la Municipalidad ofreciendo encargarse de la construcción de los dos puentes metálicos que se ha ordenado construir sobre las calles Warnes y Triunvirato en el cruce con el arroyo Maldonado y por cuyos obras pídese la suma de \$ 42.005 y 48.704 60 m/n respectivamente para cada uno de dichos puentes.

La oficina de Obras Públicas informando al respecto manifiesta que conveendría aceptar la propuesta de referencias sobre lo que la Intendencia resolvió en la próxima semana.

—La oficina de Obras Públicas ha indicado a la superioridad la necesidad de ordenar que los espacios existentes entre los adquirentes de granito de la calle Artes entre las de Paseo de Julio y Arroyo, sean rellenados con asfalto, pues como dicha calle forma una pendiente esta expuesta a que los adquirentes se aflojen por efecto de la corriente de las aguas fluviales.

—Vuelve a tramitarse el ofrecimiento de A. V. della Polera, que ofrece en venta a la Municipalidad 4870 metros cuadrados de terreno de su propiedad sobre la Avenida Las Heras y con destino al ensanche de esta calle.

La oficina respectiva aconseja a la Intendencia la adquisición de dicho terreno a razón de \$ 109 el metro cuadrado.

## POLICIA

### Accidentes en el trabajo

Antayer en Lincoln, el peón José Bordin, que iba en el pescante de una trilladora en marcha, cayó en tierra, hiriéndose gravemente en la cabeza, con una de las ruedas.

—Antayer en la obra en construcción en la calle 25 de Mayo y Juárez en el Azul, desplomóse un andamio, cayendo desde una altura de seis metros, el albañil Arturo Vapori, quien sufrió la fractura del brazo izquierdo.

## MOSAICO

### Grupo anti-eleitoral

El Grupo anti electoral de Villa Crespo, se reunirá el Jueves próximo a las 8 de la noche en el local de costumbre.

### Jose Crocos

Se pide a los que puedan ayudar a la vida del compañero zapatero José Crocos muerto el 23 del corriente envíen su óbito a la calle Corrientes 1741.

## REVOLUCION

Las revoluciones políticas tienen por objeto: 6° cambiar formas sociales y 7° cambiar costumbres políticas y sociales, 6° cambiar sencillamente los hombres que disfrutan el poder político.

Estos últimos revolucionarios son realmente sin importancia. Los primeros no pueden tener resultado más que con la condición de que con la pequeña minoridad que



representan—una revolución es siempre hecha por una minoría—signifiquen las aspiraciones conscientes, sino de la mayoría, al menos de una muy numerosa minoría.

Si entro la pequeña minoría revolucionaria y la masa de la nación la distancia intelectual es tal que esta minoría no está comprendida en la masa y representa ideas, aspiraciones, en oposición con las pretensiones, más o menos conscientes, de la masa, la revolución encontrará dificultades, cual quiera que sea el heroísmo desarrollado por los revolucionarios.

Las ideas y las formas que ellos quieren imponer no pueden empujar fuertemente sino con la condición de que el terreno en que han sido sembradas haya sido profundamente labrado, removido, desbarazado en gran parte de sus malas hierbas. Es preciso, para que la revolución logre resultado, que los conceptos de los revolucionarios sean comprendidos, aprobados de casi la mayoría de la nación.

De otro modo, el esfuerzo de los revolucionarios conduce a un accidente quizás desgraciado. En verdad este accidente es parcial, pues su esfuerzo tiene por resultado escindir fuertemente la asociación de las masas adormecidas, de suscitarse nuevas energías y, frecuentemente, de impedir reacciones duraderas.

A. HAMÓN

## El 1.º de Mayo de 1906

«La Confederación General del Trabajo de Francia, que tan poderosa se ha hecho desde que edictó la nefasta influencia política, prepara la huelga general para conquistar 8 horas de jornada desde la fecha que nos sirve de título.

El 22 de Enero fué el aniversario de la fecha en que el pueblo obrero de San Petersburgo pedía una simpleza en manifestación pacífica, a cuya frente iba el pope Gapon llevando el retrato del Zar y símbolos religiosos.

El símbolo religioso como el retrato del Zar, fueron acibillados a balazos por los asesinos legales de Rusia. Gapon herido y muchos obreros llenaron las calles de cadáveres y los hospitales de heridos.

Es la historia de Rusia: tiranía, miseria y metralla.

Hablar de libertad es un crimen, y las huelgas más simples y hasta las demandas más pacíficas se resuelven a tiros y canchales contra los obreros.

En Rusia el obrero vive por que los esclavos, causa por la que aquellos obreros luchan con tanto denuedo y no se detienen ante los miles de los suyos asesinados en las calles, plazas y en todas partes, porque sabe que nada puede perder.

¿La libertad? no la tiene ni para pedir mejoras. ¿El bienestar? ignora lo que es.

Vencido, nada puede perder porque nada tiene. ¿La vida? ¿Qué es la vida sin libertad, sin pan ni hogar?

Enemigos como somos del empleo de la fuerza, ante la infamia que en Rusia cometen con los obreros, no podemos por menos de reconocer que los procedimientos que aquellos obreros pueden emplear, resultarán benéficos ante tan tremenda infamia de que es víctima el pueblo trabajador.

Misericordia aquel que mata por matar, pero maldito aquel que se ve atropellado y no procura defenderse.

Esto hacen los obreros rusos: defenderse.

..

¿Pero triunfarán los obreros rusos?

Muchos enemigos tienen en contra, pero de todos modos, para quien nada tiene, nada puede perder.

Los revolucionarios rusos forman un cuerpo heterogéneo que dificultará el triunfo de la verdadera causa.

Al lado del pueblo que pide pan y libertad, está la clase media y profesional, médicos, cateóricos, etc., que solo pide libertad para ellos poder oprimir también. Prueba esto el que no el comité forman parte todas las escuelas y tendencias anarquistas, menos los anarquistas, únicos con derecho a representar la revolución, y únicos que el comité revolucionario no ha querido admitir en su seno.

Como la masa que lucha con fe es la mas ilustrada y la menos ambiciosa, es probable sea traicionada, y que si consigue vencer al zarismo cometa la debilidad de poner en su lugar otro gobierno constitucional, llámese monárquico o republicano, pero en el que el pueblo se verá explotado, oprimido y harto.

Es el resultado de toda revolución donde la parte radical es la más ignorante; que se la somete con un mendrugo de pan ó con una promesa. Nace esto cuando el obrero lucha más que impelido por el hambre por la potencia cerebral. Al hombre ilustrado se le somete a flori, pero no se le vence jamás.

V. GARCÍA

(...la Revolución de Rusia manifiesta un carácter social. Y dos formas distintivas de lucha se han dado en ella: la huelga general y la acción directa.)

(De *Frederick*, de Monthly, (Inglaterra).

(Abajo las fronteras!... No esperéis vuestra liberación de vuestro tirano, sino de vosotros mismos. No la obtendréis más que con la fuerza de vuestro brazo. Proletarios de todos países, uníos; vuestro enemigo es el extranjero, es el capital. La guerra que es necesario comprender, es la guerra social, la guerra contra los privilegios; de esta guerra saldrá la paz universal, y no de otra!... ¡Abajo las patrias!

M. Dumas.

## Correspondencia de Administración

J. Cusato, B. Blanca—Recibimos 12 pesos según lista adjunta. Van dieiros.

Antonio Contil, Rosario—Recibimos tres pesos.

Valentin Cardasco, Montevideo.—Recibimos 2 pesos moneda nacional.

Sociedad Estibadores, Capital.—Recibimos 300 pesos por cuotas de Noviembre, Diciembre y por todo el año corriente.

Rafael Gonzalez, Resistencia—Recibimos 3 pesos.

M. Cámara, Montevideo—Recibimos \$ 2 uruguayos que entregaremos a quien nos indica.

## CORREO

A los suscritores que nos piden ejemplares de *Sangre y Oro* les manifestamos que no tenemos ninguno en nuestro poder. Pueden dirigirse a la librería de Bautista Fuyo, Paseo de Julio 1342, donde existe aún un reducido número.

Ramon Ramos. Una carta.

Cosme Lopez. Idem.

Aparadores y aparadoras. Idem.  
José María Perez. Idem.  
Federación O. R. A. Una carta.  
Garcini—Con motivo de asunto ya tratado con un compañero de esta redacción rogásele quiera acudir a estas oficinas el Martes 27 a las 7 p. m.

## Espectáculos públicos

OLISEO ARGENTINO (PLAZA LIBERTAD)  
Gran compañía escueta y de novedades.  
Director: Frank Brown.—Febrero 24.—Las Tirolasas, músicas escéntricas, cantantes, bailarinas; Roland, ilusionista, único en el mundo; The Two Real Kaffirs, Adela de Angalia, cantatriz italiana. Gran suceso: La familia Ross, seis personajes, cómbres nada dora; Sid Ross, pogiour Monte Cristo.

MAYO—GRAN COMPAÑIA CÓMICO-LÍRICA  
Española de zarzuela, bajo la dirección del primer actor, José Talavera. Maestro director y concertador, Carlos Alvarez.

## Aviso de la Administración

La suscripción al diario deberá ser adelantada en su administración  
CALLE BARTOLOMÉ MITRE 1830

## Precio de Suscripción mensual

Ciudad . . . . . \$ 4.20  
Interior . . . . . \$ 4.50  
Exterior . . . . . \$ 4.00 oro  
Número suelto . . . . . \$ 0.05 cts.

Los suscritores del Interior deberán remitir sus cuotas adelantadas por bonos postales antes del 5 de cada mes, dirigidas a esta administración; en su defecto les será suspendido el envío.

LA ADMINISTRACIÓN

## PERMANENTE

## LA LEY DE RESIDENCIA

Artículo 1º. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida del territorio de la nación a todo extranjero que haya sido condenado o sea perseguido por los tribunales extranjeros, por crímenes y delitos de derecho común.

Artículo 2º. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida de todo extranjero cuya conducta comprometa la seguridad nacional o perturbe el orden público.

Artículo 3º. El Poder Ejecutivo podrá impedir la entrada al territorio de la República a todo extranjero cuyos antecedentes anteriores autorizan a incluirlo entre aquellos a que se refieren los dos artículos precedentes.

Artículo 4º. El extranjero contra quien se haya decretado la expulsión, tendrá tres días para salir del país, pudiendo el Poder Ejecutivo, como medida de seguridad pública, ordenar su detención hasta el momento de embarco.

## PERSONAS BUSCADAS

Se desea saber el paradero de Julio Marrani, albanil, de Civitavecchia. Enviar datos a esta Administración.

## TRABAJO PEDIDO Y OFRECIDO

OFICIAL PELUQUERO precisa José Ercoles. Chilicoy.

SEHRADOR para recorte y arreglo de a tierra, se ofrece. Diríjase Sta. Magdalena 348, B. cas al Norte. v19f.

## LOCALES PEDIDOS u OFRECIDOS

GALPON de 6 metros por 5 se alquila. Verlo de 6 p.m. en adelante. Saranz 880. v20f.

POGUISTA ó AYUDANTE se ofrece. Calle Guardia Vieja 741. v19f.

## IMPORTANTE

LA PROTESTA acogerá toda denuncia debidamente garantizada, de abusos cometidos contra la clase trabajadora, sean quienes fueran sus autores, sin reticencias ni excepciones.

No perteneciendo a ninguno de los titulados partidos políticos, libre defensora como es de los trabajadores, no tiene porque andar con contemplaciones.

Pero enténdase que hablamos de abusos de orden general, ó de los particulares que emanan del régimen actual de cosas, pues no hospedaremos nunca desahogos provocados por rencillas u odiosidades.

Los avisos de oferta de trabajo de obreros se insertarán gratuitamente por los días necesarios, hasta la colocación de éstos. En cuanto a los de demanda serán pagos.

Las sociedades gremiales de resistencia tienen a su disposición estas columnas para publicar sus citaciones, el resultado de sus asambleas y reuniones de comisión, así como la dirección de sus locales, etc., etc.

## Cigarrillos

## PROTESTA

A 0.10, 0.15 y 0.20 CENTAVOS

A los obreros que quieran ayudar sin sacrificio a la propaganda, dedicamos esta marca nueva.

Por cada etiqueta de 10 y 15 cts. se abonará un centavo y dos por la de 20 cts. a beneficio de los periódicos y sociedades obreras que crean conveniente los fumadores. Las etiquetas serán entregadas por el consumidor al periódico ó sociedad obrera que quiera dedicarla y ésta se encargará de cobrarlas.

Se ruega a los obreros que simpatizan con esta marca que avisen por correo, carta abierta sin estampilla, cuando sepan de algún establecimiento que desea vender estos cigarrillos.

J. A. Raíces y Cia.

Calle Belgrano 3924 - 3326 — Buenos Aires

## Agente de "LA PROTESTA" en Montevideo

## MANUEL VASQUEZ

COLON 40

Dirigirse a esta dirección por todo asunto relacionado con el diario.

## CONDICIONES DE LA SUSCRIPCION

Suscripción mensual. . . . . 0.70 \$ oro  
Número suelto. . . . . 0.03 » »

## SEMILLAS Y PLANTAS

G. SAN GERMER

LIMA, 1165—Buenos Aires

## CAFE DE MALTA

de las factorías de los productos belgas  
Pídanse en los buenos almacenes

Paquetes de medio kilo a pesos 0.50—De, óalla Lima 1168

Especialidad en semillas de todas clases  
Arbores frutales, forestales y de adorno

Por cinco pesos remitimos, franco de porte, un surtido de 25 paquetitos de semillas al gusto del comprador, con un almanaque para el año en curso.

Pídan el catálogo gratis para la primavera y el verano.

## Cigarrería, Librería é Imprenta

DE

## BAUTISTA FUEYO

—DE—

En esta Casa se encuentran toda clase de libros y folletos de  
CIENCIA, SOCIOLOGIA y ARTE

Centro de Suscripciones

a Revistas y Periódicos

El Hombre y la Tierra - Historia de mi vida

Sellos de goma y Artículos de Escritorio

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

Pídanse Catálogo

Calle Paseo de Julio 1342 - Buenos Aires

## TALLER ARTÍSTICO DE FOTOGRAFADOS

—DE—

## Ghio y Giusti

Calle Cuyo 1569

Buenos Aires

## TAMBO Y LECHERIA

"HIJOS DEL PUEBLO"

—DE—

Basilio Curia é Hijos

Se reparte a domicilio

Leche garantida pura

ALVARADO 282 - Buenos Aires

## BOICOT

A LOS CIGARRILLOS

CARAS Y CARETAS

EXCELSIOR N. 1 y 2

## ORFEÓN ACRATA

Avisamos a las Sociedades y compañeros que hemos organizado una orquesta para funciones y bailes

Diríjase por carta ó personalmente a P. S.

UMBERTO 381

## Son los mejores

## Cigarros Toscanos Especiales

DE LA

Compañía Introdutora de Buenos Aires (S. A.)

## MARCA AVANTI

¡OJO! Precio 5 centavos ¡OJO!

SON LOS MEJORES

Nuestros cigarros "Avanti" que se venden en sobres de cinco cigarros cada uno, con nuestra marca registrada "Avanti" y el nombre de la Compañía Introdutora de Buenos Aires (Sociedad Anónima) son:

"LOS UNICOS LEJITIMOS"

Etos cigarros toscanos son elaborados exclusivamente con tabaco Kentucky de primer calidad, por personal técnico y obreros venidos expresamente de Italia.

## Fabrica en GENERAL URQUIZA

BUENOS AIRES

OJO! Precio 5 centavos OJO!

## MÚSICA

## AVISO AL PÚBLICO

SE ATIENDEN PEDIDOS DE

Bandas de música

y se dan

lecciones de solfeo

é instrumentos

de la misma

## PRECIOS MÓDICOS

Dirigirse a

I. A. VILLAMAYOR

565 Calle LARREA 565

BUENOS AIRES

## IMPRENTA SCHENONE

Pasco 735

Especialidad en Publicaciones obreras

PRECIOS REDUCIDOS

## CONSULTORIO DEL SISTEMA CURATIVO NATURAL

ATENDIDO POR

Arturo Montesano

Se atiende a los enfermos sin suministrarles drogas, empleando solamente aire, sol, luz, agua, electricidad y alimentación vegetariana

según los métodos de

RIKLI, KNEIPP, KUHN, JUST, BILZ y BAUM-SCHIEDT

Cerrito 1020 - Buenos Aires

Horas de consulta:

de 9 a 11 a. m. y de 2 a 6 p. m.

Los domingos de 9 a 11



# LOS OBREROS

La casa más surtida de  
la República en ro-  
pa para obreros!!!

CASA ESPECIAL  
EN ROFA HECHA - ARTICULOS  
PARA TRABAJADORES

FEDERICO ROVEDA - Defensa 618

Empresa Obrera  
PRO CAMARA DE TRABAJO

Todos los trabajadores que fumen y quieran aportar un grano de arena a la causa que defienden  
deben fumar los CIGARRILLOS

ALBA 20 ets. y  
PROLETARIOS 10 ets.

y no dejarse engañar por otras marcas que con nombres sugestivos son lanzadas al público  
por capitalistas especuladores.

Loción Higiénica de Eucaliptos  
MEDALLA DE ORO Exposición Internacional de Higiene de 1904.  
MEDALLA DE PLATA Exposición de Saint Luis (E. U. B.).  
Conserva el cabello y quita totalmente la caspa.  
Aprobada por el Departamento Nacional de Higiene y por la Real Academia de Medicina y Cirugía de Barcelona. Recomendada por los principales médicos del país. Marca registrada en esta República, en la Oriental del Uruguay, Francia, España y Estados Unidos. Hecha en Argentina por la casa "Los Obreros", dueña de patentes y registros por marcas y diseños de sus productos. FARM. SINDRUE EUCALIPTUS DE RUIZ Y ROCA.  
Desconfía de las imitaciones que nunca producen los mismos resultados que la especialidad legítima.  
RUZ Y ROCA - Florida 28

OJO OBREROS!  
Medida justa y barata  
Las verdaderas provisiones  
DE LOS OBREROS  
Quesería, Mantequería y Almacén  
LAPRIDA 518

Frente al Mercado de Abasto

Puesto N° 100 y 102  
Mercado de Abasto

DOCTOR MARTÍN REIBEL  
MÉDICO DEL SERVICIO DE MUJERES DEL HOSPITAL RAWSON  
CONSULTAS: De 14 a 3 p.m.  
SAN JUAN 3464 - UNIÓN TELEFÓNICA 496 Corrales

Por su calidad y precio increíble  
no admiten rival los  
CIGARRILLOS  
MARCONI  
antes 20, ahora 10 cts.

"LA INTERNACIONAL"  
FABRICA DE CARROS  
DE  
DONATO MARSICO  
Se hacen trabajos para la ciudad y campaña  
CALLE CANNING - 1365

"HIGIEYA"  
Compañía Argentina para el Saneamiento de paredes húmedas  
(Sistema ANGELICI)  
Patentada por el Superior Gobierno  
Depósito: CANGALLO 3489 Escritorio: MAIPÚ 109  
Unión Telefónica 2232. Avenida

"ALAS" ACABA DE APARECER  
PRECIO:  
0.30 Cvos. EL EJEMPLAR  
ALBERTO GHIRALDO

Pedidos a la Administración de "La Protesta"  
1830 - BARTOLOMÉ MITRE - 1830  
BUENOS AIRES — Descuento a los revendedores 20 ojo al contado.  
LOS COMPRADORES DE «LA PROTESTA» PUEDEN SOLICITAR EJEMPLARES  
A LOS VENEDORES DE DIARIOS

CALZADO COSIDO  
á \$ 7 el par  
124 CHACABUCO 124

VEGA y Cía.  
6886 - CALLE RIVADAVIA - 6886

Depósito de Te, Café, Chocolate y Aceites finos

Los productos que vendemos los garantizamos  
legítimos y a precios excepcionales.

"La Tiranía del frac..."  
Crónica de un preso  
POR  
ALBERTO GHIRALDO

Últimos ejemplares. - En venta en la Librería de:  
BAUTISTA FUEYO  
Paseo de Julio, 1342 Buenos Aires  
Precio: 0.50

A CABEZAS  
Cuyo 546 entre Florida y San Martín  
BUENOS AIRES  
La casa más importante de Sud-América  
en ropa hecha y sobre medida, calzados, sombreros,  
corbatería, bonetería, camisería, etc., etc. para hom-  
bres, señoras, jóvenes, niños y niñas. La que con-  
fecciona y vende más barato en todo el mundo.  
¡MI CASA TODO LO LIQUIDA!  
LOS ARTÍCULOS DE INVIERNO. LOS ARTÍCULOS DE ME-  
DIO TIEMPO. TODO LIQUIDADO COMO DE COSTUMBRE.  
CASI POR NADA  
¡A PRECIOS IRRISORIOS!

CALZADOS  
1822, B. MITRE, 1822  
Especialidad en calzado de  
medida y para obreros  
CALZADO PARA HOMBRE:  
Botín clavado, cuero americano \$ 5.50  
Id. cocido, cuero norte ame-  
ricano ó cabritilla . . . 8.00  
CALZADO PARA SEÑORA  
Zapato Luis XV cabritilla de  
4 pesos á . . . \$ 5.50  
Rotas id. id. de 4.50 á . . . 7.00  
Escusamos recomendar a nuestra  
clientela los productos de nuestra  
casa por ser trabajados con esme-  
ro y con materiales de primera cla-  
se. En calzado fino podemos dar  
los más modernos y a precios espe-  
ciales.